

**DECYZJA WYKONAWCZA KOMISJI (UE) 2020/1562****z dnia 26 października 2020 r.****zmieniająca decyzję wykonawczą (UE) 2020/167 w odniesieniu do norm zharmonizowanych dotyczących określonych urządzeń radiowych, obejmujących zaawansowane systemy zarządzania i kontroli ruchu naziemnego na lotnisku, pierwotne radary nadzorowania, odbiorniki radiofoniczne, urządzenia międzynarodowej telekomunikacji ruchomej i radiowe systemy stacjonarne**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1025/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie normalizacji europejskiej, zmieniające dyrektywy Rady 89/686/EWG i 93/15/EWG oraz dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 94/9/WE, 94/25/WE, 95/16/WE, 97/23/WE, 98/34/WE, 2004/22/WE, 2007/23/WE, 2009/23/WE i 2009/105/WE oraz uchylające decyzję Rady 87/95/EWG i decyzję Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1673/2006/WE <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 10 ust. 6,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z art. 16 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/53/UE <sup>(2)</sup> w przypadku urządzeń radiowych zgodnych z normami zharmonizowanymi (lub z ich częściami), do których odniesienia opublikowano w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*, zakłada się, że spełniają one zasadnicze wymagania określone w art. 3 tej dyrektywy i objęte tymi normami lub ich częściami.
- (2) Komisja zwróciła się – w formie decyzji wykonawczej C(2015) 5376 <sup>(3)</sup> – do Europejskiego Komitetu Normalizacyjnego Elektrotechniki (CENELEC) oraz Europejskiego Instytutu Norm Telekomunikacyjnych (ETSI) z wnioskiem o opracowanie i zmianę norm zharmonizowanych dotyczących urządzeń radiowych na potrzeby dyrektywy 2014/53/UE.
- (3) Na podstawie wniosku zawartego w decyzji wykonawczej C(2015) 5376 ETSI opracował następujące normy zharmonizowane: normę EN 303 213-5-1 V1.1.1 dotyczącą odbiorników i interrogatorów zaawansowanych systemów zarządzania i kontroli ruchu naziemnego na lotnisku, normy EN 303 345-2 V1.1.1 i EN 303 345-5 V1.1.1 dotyczące odbiorników radiofonicznych oraz normę EN 303 364-3 V1.1.1 dotyczącą pierwotnych radarów nadzorowania.
- (4) Na podstawie wniosku zawartego w decyzji wykonawczej C(2015) 5376 ETSI zmienił normy zharmonizowane EN 301 908-2 V11.1.2, EN 301 908-13 V11.1.2, EN 302 217-2 V3.1.1 i EN 303 213-6-1 V2.1.1, odniesienia do których opublikowano w serii C *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* <sup>(4)</sup>. Doprowadziło to do przyjęcia, odpowiednio, następujących norm zharmonizowanych: EN 301 908-2 V13.1.1 w odniesieniu do urządzeń użytkownika w międzynarodowej telekomunikacji ruchomej, EN 301 908-13 V13.1.1 w odniesieniu do urządzeń użytkownika w zmienionym uniwersalnym naziemnym dostępie radiowym, EN 302 217-2 V3.2.2 w odniesieniu do radiowych systemów stacjonarnych oraz EN 303 213-6-1 V3.1.1 w odniesieniu do zaawansowanych systemów zarządzania i kontroli ruchu naziemnego na lotnisku.
- (5) Komisja wraz z ETSI oceniła te normy zharmonizowane pod kątem ich zgodności z wnioskiem zawartym w decyzji wykonawczej C(2015) 5376.
- (6) Normy zharmonizowane EN 303 213-5-1 V1.1.1 i EN 301 908-2 V13.1.1 spełniają zasadnicze wymagania, które mają obejmować i które zostały określone w dyrektywie 2014/53/UE. Odniesienia do tych norm należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.
- (7) Decyzja wykonawcza C(2015) 5376 stanowi w załączniku II pkt 3(3), że „charakterystyka odbiornika ma również szczególne znaczenie dla terminali ruchomych, w szczególności dla wydajności anteny, oraz dla urządzeń komunikacyjnych wykorzystywanych w zastosowaniach związanych z bezpieczeństwem życia”. Norma zharmonizowana EN 301 908-13 V13.1.1 nie zawiera specyfikacji dotyczących wydajności anteny. Odniesienie do tej normy zharmonizowanej należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniem.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 316 z 14.11.2012, s. 12.<sup>(2)</sup> Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/53/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich dotyczących udostępniania na rynku urządzeń radiowych i uchylająca dyrektywę 1999/5/WE (Dz.U. L 153 z 22.5.2014, s. 62).<sup>(3)</sup> Decyzja wykonawcza Komisji C(2015) 5376 final z dnia 4 sierpnia 2015 r. dotycząca wniosku o standaryzację do Europejskiego Komitetu Normalizacyjnego Elektrotechniki oraz do Europejskiego Instytutu Norm Telekomunikacyjnych w odniesieniu do urządzeń radiowych do celów dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/53/UE.<sup>(4)</sup> Dz.U. C 326 z 14.9.2018, s. 114.

- (8) Uwaga 2 w klauzuli 4.3.2 normy zharmonizowanej EN 302 217-2 V3.2.2 mogłaby pozwolić producentom na odstępianie od innych specyfikacji normy zharmonizowanej dotyczących bitowej stopy błędów (Bit Error Rate, BER), a klauzule H.3.4, I.3.4 i J.3.4 tej normy zharmonizowanej nie wymagają stosowania określonej metody badania w celu wykazania zgodności. Odniesienie do tej normy zharmonizowanej należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniami.
- (9) W zaleceniu ITU-R SM.329-12 (09/2012) w sprawie niepożądanych emisji w obszarze zakłóceń stwierdzono, że „w celu jak najbardziej ekonomicznego i efektywnego wykorzystania widma częstotliwości konieczne jest ustanowienie ogólnych maksymalnych limitów emisji w obszarze zakłóceń”. W zaleceniu ERC 74-01 (2019) stwierdzono, że „do celów szczegółowych badań dotyczących współużytkowania lub kompatybilności można zastosować niższe poziomy niepożądanych emisji w obszarze zakłóceń w celu zwiększenia efektywnego wykorzystania widma”. Emisje uboczne są zatem uznawane za istotne dla efektywnego wykorzystania widma, o czym mowa w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE. W załączniku C.3 do normy EN 303 345-2 V1.1.1 i załączniku B.3 do normy EN 303 345-5 V1.1.1 uznaje się, że niepożądane emisje odbiornika w obszarze zakłóceń są istotne z punktu widzenia art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE. Jednakże w klauzuli C.3.5 normy EN 303 345-2 V1.1.1 i klauzuli B.3.5 normy EN 303 345-5 V1.1.1 stwierdzono, że niepożądane emisje odbiornika w obszarze zakłóceń są objęte innymi normami. Odniesienia do norm zharmonizowanych EN 303 345-2 V1.1.1 i EN 303 345-5 V1.1.1 należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniem.
- (10) W motywie drugim decyzji wykonawczej C(2015) 5376 wzywa się do dobrej współpracy z Europejską Konferencją Administracji Poczтовых i Telekomunikacyjnych (CEPT) – przeprowadzono z nią konsultacje w sprawie zgodności tych norm zharmonizowanych z zaleceniem ERC 74-01 (2019) dotyczącym niepożądanych emisji w obszarze zakłóceń. W swojej odpowiedzi CEPT wyraziła pogląd, że do łagodniejszego zastosowania zalecenia ERC 74-01 (2019) może dojść jedynie w określonych warunkach technicznych. Klauzula 4.2.1.5 normy EN 303 213-6-1 V3.1.1 i klauzula 4.2.1.4 normy EN 303 364-3 V1.1.1 mogą zatem stanowić podstawę do domniemania zgodności wyłącznie w przypadku określonych urządzeń radiowych. Odniesienia do tych norm zharmonizowanych należy zatem opublikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* z zastrzeżeniem.
- (11) Załącznik I do decyzji wykonawczej Komisji (UE) 2020/167 <sup>(5)</sup> zawiera wykaz odniesień do norm zharmonizowanych, których stosowanie stanowi podstawę do domniemania zgodności z dyrektywą 2014/53/UE, a załącznik II do tej decyzji wykonawczej zawiera wykaz odniesień do norm zharmonizowanych, których stosowanie również stanowi podstawę do domniemania zgodności z dyrektywą 2014/53/UE, ale z zastrzeżeniem. W celu zapewnienia, aby odniesienia do norm zharmonizowanych opracowanych na potrzeby dyrektywy 2014/53/UE były wymienione w jednym akcie prawnym, odniesienia do norm EN 303 213-5-1 V1.1.1 i EN 301 908-2 V13.1.1 należy włączyć do załącznika I do tej decyzji wykonawczej, a odniesienia do norm EN 301 908-13 V 13.1.1, EN 302 217-2 V3.2.2, EN 303 213-6-1 V3.1.1, EN 303 345-2 V1.1.1, EN 303 345-5 V1.1.1 i EN 303 364-3 V1.1.1 należy włączyć do załącznika II do tej decyzji wykonawczej.
- (12) Według ETSI normę zharmonizowaną EN 303 339 V1.1.1, do której odniesienie opublikowano w serii C *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* <sup>(6)</sup>, należy uznać za zdezaktualizowaną, gdyż nie reprezentuje ona już aktualnego stanu wiedzy.
- (13) Należy zatem wycofać z serii C *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* <sup>(7)</sup> odniesienia do norm zharmonizowanych EN 301 908-2 V11.1.2, EN 301 908-13 V11.1.2, EN 302 217-2 V3.1.1 i EN 303 213-6-1 V2.1.1 z uwagi na fakt, że zostały one zmienione, oraz odniesienie do normy zharmonizowanej EN 303 339 V1.1.1 ze względu na to, że została ona uznana za zdezaktualizowaną. Załącznik III do decyzji wykonawczej (UE) 2020/167 zawiera wykaz odniesień do norm zharmonizowanych opracowanych na potrzeby dyrektywy 2014/53/UE, które wycofuje się z *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*. Należy zatem włączyć wspomniane wyżej odniesienia do tego załącznika. Aby dać producentom wystarczająco dużo czasu na przygotowanie się do stosowania norm zharmonizowanych EN 301 908-2 V13.1.1, EN 301 908-13 V13.1.1, EN 302 217-2 V3.2.2 i EN 303 213-6-1 V3.1.1, należy odroczyć wycofanie odniesień do norm zharmonizowanych EN 301 908-2 V11.1.2, EN 301 908-13 V11.1.2, EN 302 217-2 V3.1.1 i EN 303 213-6-1 V2.1.1. Aby dać również producentom czas na przygotowanie się do wycofania odniesienia do normy zharmonizowanej EN 303 339 V1.1.1, należy odroczyć wycofanie odniesienia do tej normy.
- (14) Zgodność z normą zharmonizowaną stanowi podstawę do domniemania zgodności z odpowiednimi zasadniczymi wymaganiami określonymi w prawodawstwie harmonizacyjnym Unii od dnia publikacji odniesienia do takiej normy w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*. Niniejsza decyzja powinna zatem wejść w życie w dniu jej opublikowania,

<sup>(5)</sup> Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2020/167 z dnia 5 lutego 2020 r. w sprawie norm zharmonizowanych dotyczących urządzeń radiowych, opracowanych na potrzeby dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/53/UE (Dz.U. L 34 z 6.2.2020, s. 46).

<sup>(6)</sup> Dz.U. C 326 z 14.9.2018, s. 114.

<sup>(7)</sup> Dz.U. C 326 z 14.9.2018, s. 114.

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

*Artykuł 1*

W decyzji wykonawczej (UE) 2020/167 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w załączniku I wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem I do niniejszej decyzji;
- 2) w załączniku II wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem II do niniejszej decyzji;
- 3) w załączniku III wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem III do niniejszej decyzji.

*Artykuł 2*

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 26 października 2020 r.

*W imieniu Komisji*  
Ursula VON DER LEYEN  
*Przewodnicząca*

---

## ZAŁĄCZNIK I

W załączniku I do decyzji wykonawczej (UE) 2020/167 dodaje się wiersze w brzmieniu:

Nr	Odniesienie do normy
„8.	EN 301 908-2 V13.1.1 Sieci komórkowe IMT – Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego – Część 2: CDMA z rozproszeniem bezpośrednim (UTRA FDD) – urządzenia użytkownika (UE)
9.	ETSI EN 303 213-5-1 V1.1.1 Zaawansowany system zarządzania i kontroli ruchu naziemnego na lotnisku (A-SMGCS) – Część 5: Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego – Urządzenia wykorzystujące multilaterację (MLAT) – Podczęść 1: Odbiorniki i interogatory”

## ZAŁĄCZNIK II

W załączniku II do decyzji wykonawczej (UE) 2020/167 dodaje się wiersze w brzmieniu:

Nr	Odniesienie do normy
„4.	<p>EN 301 908-13 V13.1.1</p> <p>Sieci komórkowe IMT – Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego – Część 13: Zmieniony uniwersalny naziemny dostęp radiowy (E-UTRA) – urządzenia użytkownika (UE)</p> <p><i>Uwaga:</i> Ta norma zharmonizowana nie zawiera parametrów charakterystyki anteny, a tym samym zgodność z tą normą zharmonizowaną nie stanowi podstawy do domniemania zgodności z zasadniczym wymaganiem określonym w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE w odniesieniu do tych parametrów.</p>
5.	<p>EN 302 217-2 V3.2.2</p> <p>Radiowe systemy stacjonarne – Charakterystyki i wymagania dla urządzeń i anten łączy punkt-punkt – Część 2: Cyfrowe systemy pracujące w pasmach od 1 GHz do 86 GHz – Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego</p> <p><i>Uwaga:</i> Zgodność z tą normą zharmonizowaną nie stanowi podstawy do domniemania zgodności z zasadniczym wymaganiem określonym w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE, jeżeli zastosowanie ma uwaga 2 w klauzuli 4.3.2.</p> <p><i>Uwaga:</i> W odniesieniu do urządzeń radiowych objętych klauzulą H.3.4, I.3.4 lub J.3.4 tej normy zharmonizowanej zgodność z tą normą zharmonizowaną nie stanowi podstawy do domniemania zgodności z zasadniczym wymaganiem określonym w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE w przypadku, gdy nie stosuje się odpowiednich metod badań w celu wykazania zgodności z, odpowiednio, klauzulą H.3.4, I.3.4 lub J.3.4 tej normy zharmonizowanej.</p>
6.	<p>EN 303 213-6-1 V3.1.1</p> <p>Zaawansowany system zarządzania i kontroli ruchu naziemnego na lotnisku (A-SMGCS) – Część 6: Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego rozmieszczonych czujników radarowych ruchu powierzchniowego – Podczęść 1: Czujniki pasma X wykorzystujące sygnały impulsowe i moc nadawczą do 100 kW</p> <p><i>Uwaga:</i> W odniesieniu do klauzuli 4.2.1.5 tej normy zharmonizowanej zgodność z tą normą zharmonizowaną nie stanowi podstawy do domniemania zgodności z zasadniczym wymaganiem określonym w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE w przypadku urządzeń, w których nie stosuje się połączenia »sekcji stożkowej WR112/R84 i falowodu WR90/R100« zgodnie z uwagą 1 w sekcji 1 tej normy zharmonizowanej. Falowód musi posiadać stale nieprzesłoniętą ścieżkę transmisyjną (niezaburzoną/czystą) i minimalną długość równą 20-krotności długości fali odcięcia falowodu w tym trybie operacyjnym.</p>
7.	<p>EN 303 345-2 V1.1.1</p> <p>Odbiorniki radiofoniczne – Część 2: Służba radiodifuzyjna wykorzystująca modulację amplitudy (AM) – Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego</p> <p><i>Uwaga:</i> Zgodność z tą normą zharmonizowaną nie stanowi podstawy do domniemania zgodności z zasadniczym wymaganiem określonym w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE w odniesieniu do niepożądanych emisji odbiornika w obszarze zakłóceń.</p>
8.	<p>EN 303 345-5 V1.1.1</p> <p>Odbiorniki radiofoniczne – Część 5: Służba radiodifuzyjna wykorzystująca system transmisji DRM (Digital Radio Mondiale) – Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego</p> <p><i>Uwaga:</i> Zgodność z tą normą zharmonizowaną nie stanowi podstawy do domniemania zgodności z zasadniczym wymaganiem określonym w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE w odniesieniu do niepożądanych emisji odbiornika w obszarze zakłóceń.</p>
9.	<p>EN 303 364-3 V1.1.1</p> <p>Pierwotny radar nadzorowania (PSR) – Zharmonizowana norma dotycząca dostępu do widma radiowego – Część 3: Czujniki PSR kontroli ruchu powietrznego (ATC) pracujące w paśmie częstotliwości od 8 500 MHz do 10 000 MHz (pasmo X)</p> <p><i>Uwaga:</i> W odniesieniu do klauzuli 4.2.1.4 tej normy zharmonizowanej zgodność z tą normą zharmonizowaną nie stanowi podstawy do domniemania zgodności z zasadniczym wymaganiem określonym w art. 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE w przypadku urządzeń, w których nie stosuje się połączenia »sekcji stożkowej WR112/R84 i falowodu WR90/R100« zgodnie z uwagą 1 w sekcji 1 tej normy zharmonizowanej. Falowód musi posiadać stale nieprzesłoniętą ścieżkę transmisyjną (niezaburzoną/czystą) i minimalną długość równą 20-krotności długości fali odcięcia falowodu w tym trybie operacyjnym.”</p>

## ZAŁĄCZNIK III

W załączniku III do decyzji wykonawczej (UE) 2020/167 dodaje się wiersze w brzmieniu:

Nr	Odniesienie do normy	Data wycofania
„12.	EN 301 908-2 V11.1.2 Sieci komórkowe IMT – Zharmonizowana norma zapewniająca spełnienie zasadniczych wymagań zgodnie z artykułem 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE – Część 2: CDMA z rozproszeniem bezpośrednim (UTRA FDD) – urządzenia użytkownika (UE)	27 października 2021 r.
13.	EN 301 908-13 V11.1.2 Sieci komórkowe IMT – Zharmonizowana norma zapewniająca spełnienie zasadniczych wymagań zgodnie z artykułem 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE – Część 13: Zmieniony uniwersalny naziemny dostęp radiowy (E-UTRA) – urządzenia użytkownika (UE)	27 października 2021 r.
14.	EN 302 217-2 V3.1.1 Radiowe systemy stacjonarne – Charakterystyki i wymagania dla urządzeń i anten łączy punkt-punkt – Część 2: Cyfrowe systemy pracujące w pasmach od 1 GHz do 86 GHz – Zharmonizowana norma zapewniająca spełnienie zasadniczych wymagań zgodnie z artykułem 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE	27 kwietnia 2022 r.
15.	EN 303 213-6-1 V2.1.1 Zaawansowany system zarządzania i kontroli ruchu naziemnego na lotnisku (A-SMGCS) – Część 6: Zharmonizowana norma zapewniająca spełnienie zasadniczych wymagań zgodnie z artykułem 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE dotycząca rozmieszczonych czujników radarowych ruchu naziemnego – Podczęść 1: Czujniki pasma X wykorzystujące sygnały impulsowe i moc nadawczą do 100 kW	27 października 2021 r.
16.	EN 303 339 V1.1.1 Szerokopasmowa bezpośrednia łączność powietrze-ziemia – Urządzenia pracujące w pasmach częstotliwości od 1 900 MHz do 1 920 MHz oraz od 5 855 MHz do 5 875 MHz – Anteny o stałych charakterystykach promieniowania – Zharmonizowana norma zapewniająca spełnienie zasadniczych wymagań zgodnie z artykułem 3 ust. 2 dyrektywy 2014/53/UE	27 kwietnia 2021 r.”